



Die Gesellschaft der Stadtwanderer·innen ist ein vertraulicher, selbstorganisierter Zusammenschluss von Wanderer·innen, Beobachter·innen und Interventionist·innen in der sich verwandelnden Stadt.

Eine lokale Delegation der Gesellschaft erkundet die Stadt von Februar bis April 2024.

Sie folgt oder führt; sie schaut oder kommentiert; sie erhebt oder weckt; sie schreibt mit Ihnen die Geschichte der Erkundung der Grauzonen der Stadt Völklingen.

**Teilen Sie uns
eine urbane Legende,
einen versteckten Ort,
eine vergessene Geschichte
der Stadt oder einer lokalen
Persönlichkeit mit,
per Text- oder Sprachnachricht
unter +33 745 002 054.** 

Treten Sie der Gesellschaft der Stadtwanderer·innen bei!



La Société des arpenteur·ses urbain·es est un regroupement confidentiel et auto-organisé de marcheur·ses, d'observateur·rices et d'interventionnistes qui évolue la ville en transition.

Une délégation locale de la Société explore la ville de février à avril 2024.

Elle suit ou elle guide ; elle regarde ou elle commente ; elle relève ou elle révèle ; elle écrit avec vous le récit d'exploration des zones grises de la ville de Völklingen.

**Partagez avec nous
une légende urbaine,
un endroit caché,
une histoire oubliée
de la ville ou d'une figure locale
par message textuel ou vocal
au +33 745 002 054.**



Rejoignez la Société des arpenteur·ses urbain·es !



The Society of Urban Wanderers is a confidential and self-organized group of walkers, observers and interventionists operating within the urban transition.

A local delegation from the Society explores the city from February to April 2024.

It follows or guides; it watches or comments; it collects or reveals; it writes with you the story of the exploration of the gray areas within the city of Völklingen.

**Share with us
an urban legend,
a hidden place,
a forgotten story of the city
or of an infamous dweller
by text or voice message
at +33 745 002 054.**



Join the Society of Urban Wanderers!